

**Zeitschrift:** L'ami du patois : trimestriel romand  
**Band:** 31 (2004)  
**Heft:** 127

**Artikel:** Festivités du 20ème anniversaire : patêjan de la Grevire : message du président d'organisation  
**Autor:** Thürler, Marcel  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-244718>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# FESTIVITÉS DU 20<sup>ÈME</sup> ANNIVERSAIRE

DIMANCHE 3 OCTOBRE 2004

CYCLE D'ORIENTATION

LA TOUR-DE TRÈME



Messe en patois à l'Aula du Cycle d'Orientation  
à **10.00 heures**

chantée par le Chœur de la Confrérie du Gruyère  
accompagné par le Quatuor d'Albeuve

Cérémonie officielle du 20<sup>ème</sup> anniversaire

Allocutions

Apéritif

Retrouvailles

Repas de midi

Animation musicale



1984 - 2004

## MESSAGE DU PRÉSIDENT D'ORGANISATION

En cette merveilleuse journée  
du 3 octobre 2004,  
la société des patoisants  
de la Gruyère  
fête son 20ème anniversaire.

20 ans, c'est beaucoup de joies, de peines  
et un nombre incalculable d'agréables souvenirs...

20 printemps pour notre société des patoisants prouvent que  
celle-ci a acquis une maturité d'adulte.

A cette époque où plus rien ne nous étonne, où l'homme peut  
faire reculer les frontières de l'impossible, nous éprouvons plus  
que jamais, le besoin de nous retrouver, nous rassembler, faire  
la fête.

Ce qui a été mis sur pied durant 20 ans, mérite d'être relevé.  
C'est l'occasion d'une rétrospective et surtout aussi un  
encouragement à œuvrer dans un même élan.

Que soient vivement remerciés tous ceux qui de 1984 à 2004,  
ont conduit les destinées des patoisants de la Gruyère.

Que les dirigeants d'aujourd'hui et de demain, par leur savoir-  
faire et leur engagement favorisent l'épanouissement de notre  
société par le maintien du patois.

A l'occasion de ce 20<sup>ème</sup> anniversaire, je présente à la société  
des patoisants de la Gruyère, mes vœux de prospérité et  
souhaite qu'elle continue avec ses qualités et sa sagesse à  
cultiver le maintien de la langue de nos anciens.

C'est avec une très grande satisfaction que je vous adresse  
mon message de bienvenue pour cette journée de retrouvailles.

Marcel Thürler

Président d'organisation.